

#### SMRTNA OBSODBA ZENSKE POTRJEJENA

MONTGOMERY, Ala., 1. julija—Vrhovna sodnica države Alabame je potrdila obsodbo na smrt v električnem stolu, ki je bila izrečena nad 55 let staro bolničarko Mrs. Earle Dennison, ker je za \$5,500 zavarovalnice zastupila svojo malo nečakinjo. V Alabami je to prvi slučaj, da je bila bela ženska obsojena na smrt.

#### ELIZABETA V AFRIKO

LONDON, 30. junija—Kraljica Elizabeta in sestra princesa Margaret sta odleteli v Južno Rodezijo na slavnost 100-letnice omenjene kolonije. V Afriki ostaneta 16 dni. Pred svojim odpotovanjem je kraljica podelila naslov viteza 59 Angležem. Med njimi sta poklicni jahač-jockey Gordon Richards in gledališki igralec John Gielgud.

#### Trgovina orošana

Dva roparja sta se snoči nahajala najmanj štiri ure v veletrgovini Bailey Co. na 10007 Euclid Ave., kjer sta ustreljala nočnega čuvaja in si nabavila pet kovčegov z moško opravo, zlatino in drugimi predmeti.

Kakor je čuvaj Samuel De Simone, star 64 let, 2801 Cedar Ave., policiji povedal, sta ga roparja presenetila na tretjem nadstropju malo pred 8. uro zvečer. Medtem ko je eden basal kovčega, ga je drugi z revolverjem v roki spremljal od ene do druge avtomatične signalne ure, ker ako ne bi ob času dal signale, bi policija avtomatično dospela na lice mesta. Pozneje se je ugotovilo, da sta bila revolverja ukradena iz predala neke mize v pisarni trgovine.

Roparja sta odšla pri zadnjih vratih okrog 12.30 ure zjutraj in čuvaj je pozval policijo 10 minut pozneje. Vlomilca sta bila stara med 27 in 30 let. Kako sta prišla v trgovino, ni znano, možno pa je, da sta se skrivala v notranjosti trgovine, še predno je bila trgovina zaprta.

#### Tri nadaljne žrtve prometa

Včeraj so oblasti zaznamovale tri nadaljne smrtne žrtve prometa, ki znašajo za letošnje leto že 51 žrtev v Clevelandu. V tokre zvečer sta zgubila svoja življenja George John Prima, star 65 let, stanujoč na 8210 Harvard Ave., in Mrs. Bertha Kasčič, stara 59 let, stanujoča na 4695 E. 85 St., Garfield Heights, ko je avto, katerega je šofiral Prima, prišel v kolizijo z velikim tovornim trukom s priprego na državni cesti 57, okrog eno miljo in pol od Elyria, Ohio. Hči ubite ženske, Helen, stara 34 let se nahaja v bolnišnici s težkimi poškodbami, dočim je voznik tovornega vozila ušel poškodbam.

#### Tretja žrtev pa je postala Mrs. Grace Boston, stara 45 let, ki se je v soboto zjutraj zaletela s svojim avtom v stoječe dvigalo, ki se ga rabi pri gradnji ceste. Nesreča se je pripetila na Waterloo Rd. in E. 170 St., ko je bila ženska na potu domov na 25071 Fisher Ave., potem, ko je svoji ga moža peljala na zrakovlovišče.

#### Pes opozoril na ogenj

Včeraj zjutraj je nastal požar v hlevu na neki farmi v Bay Village, na katerega je šest mesecev star domač pes pravočasno opozoril, da niso plameni zajeli hiše in druga gospodarska poslopja in orodja. Lajanje psa ni zbudilo lastnice hiše Mrs. Henry Hagedorn na 600 Bassett Rd., zbudilo pa je soseda, ki je pozvala ognjegasce.

## EISENHOWER JE OPTIMIST GLEDE PREMIRJA NA KOREJI

WASHINGTON, 1. julija—Kljub temu, da je položaj v pogajanjih za premirje na Koreju vsled trme južnokorejskega predsednika Syngmana Rheeja postal skoro brezupno zapleten, pa je predsednik Eisenhower v razgovoru z novinarji rekel, da je optimističen in da se bo vprašanje premirja prej ali slej zadovoljivo rešilo.

To je bila prva konferenca z novinarji, katero je imel predsednik v teku dveh tednov. Minuli teden je bila taka konferenca preklicana. Znano je, da Eisenhower ne ljubi razgovorov z novinarji, kar je v ostrem kontrastu z zadnjima dvema demokratskima predsednikoma, Rooseveltom in Trumanom, ki sta zelo redko preklicala sestanke z novinarji. Ti sestanki so sicer povsem neuradni, a so v teku let postali v ameriškem vladnem življenju skoro isto, kakor so v evropskih parlamentarnih demokracijah vprašanja na vladno zakonodajnih zbornicah.

Eisenhower je med drugim danes omenil ljudske upore za železno zavoso ter dejal, da je s temi dogodki dokazano, da zatirana ljudstva še zmirom smatrajo svobodo kot najvišjo človeško vrednoto.

#### Priznava konfuzijo

Glede na korejski položaj, je Eisenhower dejal, da se ne da zanikati, da je konfuzen, da pa Amerika ne sme pozabiti, da je sovražnik še vedno v Severni Koreji.

Glede konference zunanjih ministrov Amerike, Anglije in Francije, ki se ima sniti v tem mestu 10. julija, je predsednik rekel, da bo cilj konference, doseči boljše soglasje, ne pa kake konkretne sporazume.

#### 650 novih ameriških žrtev na Koreji

Obrambeni oddelek naznanja, da so boji na Koreji prošli teden zahtevali 560 žrtev, oziroma do sedaj skupno 137,513 ubitih, ranjenih in pogrešanih Američancev, odkar se je začela korejska vojna.

#### Sentiment za zgodnjo sejo skupščine ZN

NEW YORK, 1. julija—Številni britanski in zapadno evropski predstavniki pri Združenih

## TUDI HRANA JE—OROŽJE!

WASHINGTON, 1. julija—V modernem času so politiki raznih držav ponosno trdili, da je hrana, oziroma razpolaganje s hrano in delitvijo iste, pod izvestnimi okoliščinami istovetna z orožjem. S tega vidika je gledati na najnovejšo potezo predsednika Eisenhowerja, ki je poslal na zvezni kongres poziv, da mu ta poveri oblast, da poljubno razpolaga z ogromnimi zalagami živil, ki so nakopičena v vladnih skladiščih. Ta hrana je bila nabavljena od farmerjev po fiksnih cenah, da se je preprečilo poplavljenje trga in podprlo cene za ameriške farmerje.

V tem primeru bo oblast, katero si želi Eisenhower od kongresa, orožje v dvojnem smislu: rabljena bo v delih sveta, kjer obstaja pomanjkanje živeža, da se zaustavi prodiranje vpliva Moskve, obenem pa bo stabilizirala ameriško notranjo ekonomijo.

#### Za več kot tri milijarde živeža v skladiščih

Oddelek za poljedelstvo ima v svojih skladiščih raznih živil v vrednosti \$3,200,000,000, ki so

#### TELEVIZIJA MU JE ŠLA NA ŽIVCE!

NEW YORK, 1. julija—Richard Gaughan, 29 let stari vojni veteran, je večeraj s svojim nepričakovanim nastopom na pozorišču, kjer se je vršila televizijska predstava v studiju družbe Columbia, predstavil dal dramatični efekt, ki je bil čisto nepričakovan.

Gaughan je namreč vdrl v avditorij, kjer se je vršila vava za televizijsko predstavo, z dvema kuhinjskima nožema v rokah in kričal, da televizije ne more trpeti in je kot obseden naskočil igralce in operatorja televizijske kamere. V borbi sta bila ranjena en igralec in operator kamere, slednji resno.

Podivjanec je po borbi zbežal na cesto, kjer se je začel lov za njim. Končno ga je zajela motorizirana policija in odpeljala v zapor.

## Politična davčna pravda

Na federalnem sodišču v Clevelandu se v ponedeljek začne razprava, pri kateri bo vladni davčni urad zahteval, da se črta davčne darilne oprostitve, katere so bile prvotno dovoljene, ker je od tedaj vlada proglasila gotove organizacije za "subverzivne." Toženeec je tovarnar židovskega porekla Joseph Morgenstern, ki je med leti 1945 in 1949 daroval nekim židovskim dobroteljnim organizacijam vsoto \$81,452.

Odvetniki za Morgensterna trdijo, da so bila darila napravljena v dobri veri, ko ni obstajala nikakva lista prevratnih organizacij. V tem smislu se bo vršila obramba proti zahtevi zveznega davčnega urada.

#### LIBERALNI KANDIDAT

NEW YORK, 1. julija—Liberalna stranka, ki ima svoj delokrog le v tem mestu, je postavila mladega advokata Rudolpha Halleyja za svojega županskega kandidata. Halley je postal preko noči ameriška senzacija kot svetovalec takozvanega Kefauverjevega senatnega odbora, ki je pred par leti vodil preiskavo kriminalnih elementov v Zedinjenih državah.

#### 32-letnica poroke

Danes praznujeta 32-letnico poroke Mr. in Mrs. Frank Poropat iz 19550 Ormiston Ave. Sorodniki in prijatelji izreka jo slavljencema svoje iskrene čestitke ter jima želijo še mnogo let zdravja in zadovoljstva v skupnem življenju!

#### Vile rojenice



Vile rojenice so se zglasile pri družini Val in Theresa Pakis ter jima pustile v spomin krepkega sinčka, ki je tehtal devet funtov in devet unč, ter bo v družbo svojemu dve leti staremu bratcu. Dekliško ime matere je bilo Theresa Molinski. Tako sta postala Mr. in Mrs. Tony in Mary Spental iz 976 E. 77 St. drugič stari oče in stara mama. Čestitamo!

## Znamenja o svinčnem ozračju za železnim zastorjem se množijo

### UKREPI V ČESKOSLOVAŠKI, MADŽARSKI; STRELI V BERLINU

BERLIN, 1. julija—Iz mnogih krajev za železnim zastorjem prihajajo vesti, ki pričajo, da se svinčno ozračje v satelitskih državah sovjetskega imperija stopnja večja, medtem ko si sovjetske oblasti in lutkarski režimi v teh deželah trudijo, da bi se rastoči ljudski srd na nekakšen način spravil pod kontrolo.

V vzhodnem Berlinu, ki je v oblasti Sovjetov, je bila večeraj odpravljena policijska ura, a zapadnonemška policija na 28 milj dolgi meji, ki deli Berlin, javlja, da so se celo noč iz vzhodnega dela mesta čuli streli pušk in strojnic, iz česar je možno sklepati, da je bil ukrep za odpravo policijske ure prezgoden, oziroma so bile komunistične oblasti preveč optimistične. Neke ženska, ki je ponoči poskusila ubežati v zapadni Berlin, je bila od sovjetske mejne straže ustreljena.

Kot odgovor na demonstracijo žensk v Vzhodni Nemčiji radi pomanjkanja živeža, so danes komunistični funkcionarji hite-li dovažati zaloge živil v poglavitne kraje, kjer so bile demonstracije najbolj srdite.

Iz Avstrije se istočasno javlja, da so 17. junija, ko se je masni odpor v Vzhodni Nemčiji začel, sovjetski vojaki v Dresdenu ubili 300 delavcev in ubeglih političnih kaznjencev. To je bil najbolj krvav dogodek dvatedenskega upora, v zvezi s katerim je bilo aretiranih 50,000 Nemcev, mnogo tisoč izgnanih na Vzhod, 68 pa jih je bilo po prekem sodu ustreljenih.

Reorganizacija režima v Budimpešti

Državno radio v Budimpešti je danes javil, da se je izvršila reorganizacija pri komunističnem režimu, kateremu stoji na čelu Matyas Rakosi. Veteranski komunistični glavar židovskega porekla je zgubil položaj generalnega tajnika komunistične stranke. Ta položaj je bil namreč odpravljen in mesto tega se je osnoval odbor treh, ki bo odgovoren za tajništvo stranke.

Rakosi je s tem ukrepom očitno izgubil na svoji oblasti, a ohranil je svoj položaj pri vladi in tudi še nadalje je ostal član komunističnega Politburoja, ki dirigira vlado samo. Najavljena sprememba pa je značilna za preplah, ki je zavladal med satelitskimi režimi v vzhodni Evropi za petami delavskih podvijo v Čekoslovaški in Vzhodni Nemčiji.

#### Kazni za delavce na Češkem

Vsi češkoslovaški časopisi in radijske postaje so objavili nov vladni dekret, ki uvaja posebne kazni za delavce, ki s svojo odsotnostjo z dela sabotirajo državno gospodarstvo. Objavljen je bil tudi nov pravilnik za ureditev odnosov med delavci in upravo, ki je v neklih pogledih posnet po siličnih pravilnikih v komunističnih državah.

#### Ti koraki so bili očitno podvzeti v naporu, da se pride v okom rastoči ekonomski sabotaži v industriji, ki jo delavci vršijo v znamenju protesta proti težkim razmeram s tem, da nerodno prihajajo na delo ali pa delo enostavno zapuščajajo.

Trgovca oropan

Dva moška sta večeraj vstopila v trgovino Neighborhood Delicatessen & Beverage na 3740 W. 25 St., potegnili vsak svoj revolver in lastniku, 30 let staremu Chester Szymankiewicz pomolila papirnato vrečo in mu velela, naj jima jo napolni s denarjem. Izpraznil je blagajno, v kateri je bilo \$690. Eden roparjev je pograbil vrečo in zbežal skozi zadnja vrata, drugi pa skozi

#### Okrevala

Mrs. Angela Kalin iz 863 E. 146 St. se najprisrčneje zahvaljuje sorodnikom in prijateljem ter krožku št. 1 Progresivnih Slovencev za obiske, darila, cvetlice in voščilne kartice, ki jih je prejela za časa njene bolezn.

## McCarthy je slišal levite!

WASHINGTON, 1. julija—Pred senatnim preiskovalnim pododsekom je danes pričal znani slikar in pisatelj Rockwell Kent. To je odbor, kateremu predseduje senator McCarthy, ki je pozval Kenta v zvezi s preiskavo ameriških knjižnic, ki jih državni oddelek vodi v tujini. Kent odboru ni hotel povedati, ali je član komunistične stranke ali ne. S seboj je prinesel pismeno izjavo, katere mu odbor sicer ni pustil prečitati, vendar je Kent dejal:

"Zal mi je, da mi tega ni mogoče, kajti prišel sem, da vložim proti temu odboru resno obtožbo, da je v zaroti, da siloma strmoglavilo vladno." V svoji posebni izjavi pa je slikar-pisatelj Kent dejal:

"Preiskovanje političnega pričanja podincev je kršitev osnovnih ustavnih pravic in je del zarote, da se neko politično manjšino prisili k molku. Prisiljen k nadaljnemu zaključku, da obstoji zarota za prevrnitev naše demokracije in za njeno nadomestitev s fašistično totalitarno vlado. Ne obotavljam se trditi, da ta odbor igra aktivno vlogo v tej zaroti, in da je njegov predsednik senator McCarthy njen poglavar."

#### DOBER BUSINESS!

PEORIA, Ill., 30. junija—Zvezne oblasti zahtevajo, da Elaine Simson, lastnica javnih hiš v tem kraju, odračuna davek od \$250,893, katero vsoto da je "zaslužila" na račun prostitucije. Elaine pa trdi, da je imela "fanta," ki je sproti ves denar zapravljal, potem pa se odpeljal neznanokam v njenem Cadillacu. tok krvi.

#### NEVARNA BARVA!

NEW YORK, 30. junija—V zadnjem času je tukaj umrlo devet otrok vsled zastrupljenja s svinčcem, zato so oblasti posvarile starše, da kadar barvajo v svojih stanovanjih, naj ne rabijo barv, ki vsebujejo svincev. Dva triletna otroka sta umrla v soboto, trije otroci pa so v bolnišnicah.

#### Za znižanje voznine

Dva mestna zastopnika, Harry Jaffe, ki zastopa 25. vardo, in Jerome E. Goldman, ki zastopa 27. vardo, sta imela danes dopoldne sestanek v uradu Mestnega tranzitnega odbora, na katerem sta argumentirala, da bi se znižalo prevoznino na mestnih avtobusih za dva centa. Čeprav mestni tranzitni sistem zadnje čase izkazuje prebitke, ni pričakovati, da bi se znižala prevoznina. Pričeniš včeraj, so vozniki dobili štiri cente povišaka plače na uro, sorazmerno pa se pričakuje, da bodo zvišane tudi plače pisarniških delavcev.

**"ENAKOPRAVNOST"**

Owned and Published by  
**THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.**  
 8231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO  
 Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312  
 Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

**SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)**  
 By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:  
 (Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):  
 For One Year—(Za eno leto) \$10.00  
 For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00  
 For Three Months—(Za tri mesece) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:  
 (Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):  
 For One Year—(Za eno leto) \$12.00  
 For Six Months—(Za šest mesecev) 7.00  
 For Three Months—(Za tri mesece) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

**EISENHOWER V JUŽNI AMERIKI**

(1)

Namreč John Eisenhower, brat predsednika Eisenhowerja, ki naj Združenim državam pomaga, da pride do boljših odnosov med ameriškim Severom in ameriškim Jugom.

Vprašanje je aktualno, zanimivo, Združene države pa imajo vso pravico zanimati se tudi za države Južne Amerike. Pri osvoboditvi Južne Amerike izpod španskega kolonialnega gospodstva so bile Združene države pri tem rojstvu vsaj krstni oče, če ne duhovni oče.

Ameriška deklaracija o neodvisnosti in njej sledeča federalna ustava iz leta 1787 in naslednjih par let, je bila namenjena pravzaprav vsemu demokratskemu svetu, ki naj seveda šele nastane. Imela je ogromen vpliv na francosko revolucijo, ki se je začela leta 1789, ki pa je v nekaj desetletjih kasneje potegnila zopet za seboj druge evropske države, ki so živele še pod absolutizmom. Toda največji vpliv je imela deklaracija o neodvisnosti s principi, ki so vsebovani v tej listini in s principi v nato sklenjeni ustavi, ravno na kolonialno posest Špancev v Južni Ameriki.

Združenim državam je precej blizu južno ameriška država Bolivija. Simon Bolivar je eden najbolj vidnih osvoboditeljev, voditelj osvobodilnega boja zoper špansko nadoblast, zoper špansko kolonialno gospodstvo. Bolivar se je rodil leta 1783, umrl pa je leta 1830. V osvobodilnem boju je imel vedno vprto svoje oči na sever v Združene države, odkoder naj pride pomoč. Bolivar je znan tudi v ameriški vzgojni učni knjigi. Mi Amerikanci pa poznamo iz te dobe doma odličnega predsednika Monroea, po katerem je ostala tudi tako imenovana Monroeova doktrina. Kaj pravi ta doktrina?

Zamislimo se v takratni položaj Združenih držav severne Amerike. Preteklo je komaj nekaj desetletij, odkar je ta država—Združene države začela svoje samostojno državno življenje. Ne moremo pričakovati, da bi bila ta država že notranje konsolidirana in močna tako, da bi lahko začela s politično, če bi bilo treba tudi z oboroženo intervencijo v korist kakih tretjih držav, toda zoper takrat vsemogočno Evropo. Evropske kolonialne države so bile še močne v kolonijah. Če je ena propadala, je druga kolonialno vstajala. Če se Španci niso mogli dvigniti na bivšo veličino, potem ko jih je brodovje britanske kraljice Elizabete I. smrtno porazilo v vodah kanala med Anglijo in Francijo, je vstajal drug kolonialni imperialist Anglež; pa tudi Francoz. Južno ameriške države, ki so se osvobodile španskega kolonialnega jarma, so prošle Združene države, da jih prizna kot samostojne države. Če bi Amerika takrat takoj ugodila tej zahtevi, bi morda riskirala hud konflikt z Evropo. Monroe je iskal drugo taktično diplomatsko pot, ki naj končno privede do istega uspeha in jo je tudi našel.

Monroe je tarat proglasil, da Združene države ne pušijo nobene intervencije kar se njih tiče, proglasil pa je tudi važno načelo ameriške zunanje politike, kar se tiče Srednje in Južne Amerike, namreč—Zapadna hemisfera, torej ameriški kontinent se ne bo smatral več za kolonialno naseljevanje, za kolonialno gospodstvo tujih držav, skratka, da kolonije v tem delu sveta kot take prenehajo. Ta izjava je bil dokument, katerega morajo imeti prebivalci Južne Amerike večno v spominu. Kajti četudi Združene države niso formalno prav na prvo prošnjo priznavale novo nastalih samostojnih držav tam doli na jugu, so dale drugo garancijo, da se bodo lahko svobodno razvijale, ker so ukinile evropski kolonialni sistem na špansko-portugalskem Jugu Amerike!

Se več! Ko listamo po ustavni zgodovini novo nastalih držav Južne Amerike, vidimo, da so te države skoraj tekmovali med seboj, katera med njimi bo posnela največ po ustavi Združenih držav severne Amerike. Mi trdimo, da je vsaka ustava le takrat živa, če odgovarja domačemu narodu, ozemlju, gospodarstvu, karakterju. Dalje pa tudi, da se vsako opiče posnemanje tujega navadno maščuje, vsaj pa ne prinaša koristi. Opiče posnete ustave so lahko mrtvo rojeno dete.

L.C.

**UREDNIKOVA POŠTA****Praznik Ameriške neodvisnosti, bo tudi praznik Slovenske narodne podporne jednote in njene mladine**

CLEVELAND, O.—V soboto, 4. julija bo naša lepa združna farma na Chardon in Heath Rd. pozorišče prvega skupnega "MLADINSKEGA KULTURNEGA FESTIVALA S.N.P.J.", 40-letnico mladinskega oddelka in 15-letnico naših mladinskih krožkov, kjer voditelji uvajajo mladino v društveno delo in jim tolmačijo razvoj slovenske kulture.

Prijazno vabimo, pridite, da toplo pozdravimo to našo mladež, ki se tako živo udeležuje v našem društvenem in kulturnem delovanju.

Za Clevelandsko federacijo društev S.N.P.J.:

Josephine Tratnik, tajnica

Program se prične ob tretji uri

popoldne. Za ples pred programom igrajo Tomšičevi bratje, po programu pa Richie Vadnal in njegovi fantje.

Vidite, tako bomo praznovali Clevelandski dan S.N.P.J., 40-letnico mladinskega oddelka in 15-letnico naših mladinskih krožkov, kjer voditelji uvajajo mladino v društveno delo in jim tolmačijo razvoj slovenske kulture.

Prijazno vabimo, pridite, da toplo pozdravimo to našo mladež, ki se tako živo udeležuje v našem društvenem in kulturnem delovanju.

Za Clevelandsko federacijo društev S.N.P.J.:

Josephine Tratnik, tajnica

**Še en pozdrav iz domovine LJUBLJANA**—Potovanje na izletu po svobodni domovini je bilo uspešno. Začeli smo ga 2. junija in je trajal do 10. junija. Tem potom se zahvaljujem vsem potnikom, posebno pa potnicam za vso vljudnost. Enako tudi šoferju, ki je pazil in previdno vozil avtobus, da ni bilo nobene nesreče na strmih potih in ovinkah.

To potovanje je bilo nam ostalo v lepem spominu na domovino. Poročati moram tudi, da imamo vedno slabo vreme, dež in hladno, le en dan, da je bilo res gorko, ko sva se s soprogo nahajala na Štajerskem v Mariboru.

Poljski pridelki lepo kažejo, samo ne vemo kdaj bo dozorelo, ker ni prave gorokote in preveč dežja. Toliko le mimogrede omenjam, kaj več pa poročam, ko se vrnem v novo domovino Ameriko.

Še en pozdrav mojim sinom, hčeram, Bokali in Vauter družini nam ter ostalim najinim znanecem in prijateljem, katerim vsem kličeja; Na veselo svidenje!

Anton in Gertrude Bokal.

**Zabava je bila prijetna CLEVELAND, Ohio** — Na pikniku Belokranjskega kluba, ki se je vršil prošle nedelje na Kaliopovi farmi, je bilo prav lušno. Pod velikimi hrastovimi drevesi so bile lepo pregrnjene mize, na katerih so izvrstne kuharice postregle z okusnim kosilom. Servirale so fino kostruovo in prašičevo pečenko z drugo prikuho in potico ter krofi. Tudi bartenderji so dobro stregli, da je bilo vsem postreženo.

Za ples je igrala godba Max Zelodca. Kdor je bil navzoč, se je vsak pohvalil za postrežbo in dobro zabavo, ki jo je med prijatelji užival v prosti naravi. Zadovoljno so vsi odhajali, vsak sam pri sebi pa je rekel—prihodnjik bo Belokranjski klub imel zabavo ali piknik, prav gotovo ne zamudim.

John Renko.

**300 DOMAČIH ZDRAVIL IN PREPARATOV**

Podjetje za izdelavo zdravil, "Pliva" v Zagrebu je bilo po osvoboditvi zelo majhen obrat. Od takrat pa se je podjetje povečalo in moderniziralo tako, da danes znaša celoten prostor, ki ga zavzema tovarna, nad 80,000 kvadratnih metrov.

"Pliva" izdeluje danes okrog 300 raznih zdravil in zdravilnih preparatov ter se obenem še neprestano veča in modernizira. Lani in začetkom letošnjega leta je bilo zopet zgrajenih nekaj novih objektov. Najvažnejši med njimi je znanstveno raziskovalni zavod, ki je po svoji moderni ureditvi in dobri znanstveni razporeditvi dela enak podobnim zavodom v drugih večjih državah.

Program se prične ob tretji uri

**Piknik Ženskega odseka farme SNPJ**

CLEVELAND, Ohio—V nedeljo, 5. julija priredi Ženski odsek farme S.N.P.J. piknik na izletniških prostorih. Za ples bo igrala Grabnarjeva godba. Naša dekleta pa bodo gledala, da bo postrežba prvovrstna v vseh ozirih kot je običaj pri naših prireditvah.

Prav prijazno ste vabljeni, da nas posetite v velikem številu. Ves dobiček gre za izboljšanje naše farme. Ženski odsek je takorekott desna roka izletniških prostorov. Kjerkoli je treba, so te vrle ženske pripravljene pomagati v korist podjetja.

Na 27. septembra pa priredimo kosilo na farmi. Več o tem bomo poročale pozneje—le toliko za danes, da si že sedaj rezervirate ta dan.

Theresa Gorjanc.

**EDEN PROTI 35 POLICAJEM**

PITTSBURGH, 1. julija—Zelezniški strojevodja Harry Schuller, star 40 let, je podivjal, ko ga je žena obtožila nezvestobe. Namerila je s puško nanj in on ji je rekel, naj kar sproži. Ona tega ni storila, temveč vzela je otroke in odšla z doma. To je Schullerja še bolj razkačilo.

Poklicana je bila policija, kateri pa ni dovolil vstopa, temveč je grozil, da ustrelj prvega, ki bi vstopil. Poklicana so bila ojačenja. Končno je hišo oblegalo 35 policajev, a vzelo je dve uri in pol, predno so ga ukrotili. Trije policaji so se vtihotapili v hišo skozi neko okno in ga presenetili, predno je mogel rabiti orožje.

**VOZIL PET MILJ Z ODRTRGANO ROKO!**

GAINESVILLE, Ga., 30. junija—David S. Hulsey, ki tehta 200 funtov, je vozil svoj avto, ko je mimo pridrvel velik tovornj avtomobil, od strani udaril vanj in mu nad komolecem odtrgal levo roko. Hulsey je vozil pet milj daleč na dom svojega brata, ki mu je s turnok ustavil

**ZIVILA CENEJŠA**

NEW YORK, 1. julija—Indeks živilskih cen za zadnji teden meseca junija izkazuje padec 3 centov, a cene živlom pri prodaji na debelo so še vedno 9.7% višje kot so bile pred vojno na Koreji.

**VTISI INOZEMCEV**

Po tako zvanem Marshallovem planu je eno leto gostovalo v Zedinjenih državah okrog dva tisoč mladih delavcev in delavk iz raznih dežel Evrope. Delali so v raznih krajih Zedinjenih držav in so stanovali pri ameriških družinah. Skupini, ki jo je sponzirala univerza Rutgers, je bil pred povratkom v njihove domovinske dežele prirejen banket, pri kateri priiki so nekateri izrazili svoje vtise.

Ti vtisi na splošno so bili: da so Američani izredno prijazni ljudje; da je življenjski standard v Ameriki neprimerno višji od evropskega; da so ameriške metode produkcije zelo učinkovite; da bi boljše razumevanje med narodi sveta mnogo pomagalo vsem. Nekateri so menili, da Američani uživajo preveč konzerviranih jestvin. Drugi so sodili, da bi ameriške jestvine, kot steaki in druga mesna jedila, zelenjave, pajl in sadje, spadale v Evropi v luksuznost. Eden je izrazil začudenje, da toliko ameriških delavcev hoče delati nadčas, da več zasluži; v njegovi želji da delavci ne marajo nadurnega dela, četudi bi več zaslužili.

—NEW ERA, glasilo ABZ

**IZ ŽIVLJENJA NAŠIH LJUDI PO AMERIKI**

ELY, Minn.—Dne 15. julija se bosta z letalom podala na obisk v staro domovino Anton Seme, ki obišče brate, sestre in druge sorodnike v Spodnji Slivnici pri Grosoplju, in Frank Filipič, ki gre v Idrijo, kjer ima starše, brate in sestre.

MOON RUN, Pa.—Tu je dne 18. junija umrl Matt Maček st., rojen leta 1878. V Ameriko je prišel leta 1902 ter je bival ves čas v Moon Runu, kjer zapuša štiri sinove, tri hčere in 20 vnukov, pravnuka in brata. Bil je član SNPJ, ABZ in samostojnega društva.

MILLWAUKEE, Wis.—V starosti 76 let je umrla dne 8. junija Julijana Bistan, rojena Zupancic, doma iz vasi Gornji Motič pri Lutju. V Ameriko se je nanačala nad 40 let. Bila je članica SNPJ, zapuša soproga Antona, sinova Anton in John, hčer in uruge sorodnike, v stari domovini pa hčer in sestro.

OKLAHOMA, Oklahama — Umrl je 16. junija Frank Skrabanja, član SNPJ. Doma je bil iz Hrastja, tara večje pri Litiji, odkoder je prišel v Ameriko leta 1908. V stari domovini zapuša sestro Ivano Tič in druge sorodnike.

LYONS, Ill.—Po dolgi bolezni je umrla 22. junija Frances Dornavec, doma iz Litije na Doljenjskem. Stara je bila 71 let in je bila članica SNPJ. V Ameriko se je nahajala nad 44 let. Zapuša soproga Louisa, tri hčere, dva sina in pet vnukov.

BLACK DIAMOND, Wash.—V Centraliji, Wash., je umrl 6. junija John Zavalovšek, član SNPJ. Star je bil 81 let in doma iz Več, župnija Šmartno na Štajerskem. Zapuša ženo, tri sine, hčer in sestro.

BUTE, Mont.—Dne 30. maja je tu umrl Rev. Mihael Pirnat, župnik fare sv. Rešenika, kamoli je bil prideljen leta 1908, župnikoval pa je od leta 1913. Rojen je bil v Dravljah pri Ljubljani. leta 1882, teologijo je študiral v St. Paul, Minn., posvečen pa je bil v Helena, Mont., meseca decembra 1907. Bil je eden izmed štirih bratov duhovnikov, od katerih je še živ Rev. Msgr. Louis Pirnat, nahajajoč se v Evelethu, Minn.

EAST HELENA, Mont.—Dne 7. junija je umrl Anton Suhadolnik, ki je bolehal na raku na pljučih. Rojen je bil 20. decembra 1893 v vasi Jezero pri Preserju, odkoder je prišel v Ameriko leta 1912. Bil je član KSKJ in Ameriške legije. Bil je samski. Zapuša svakinjo, šest nečakov in dve nečakinji ter brata Alojzija v stari domovini.

ETNA, Pa.—Umrla je 3. junija Jela Sibenik, rojena 6. maja 1876 na Hrvatskem. Bila je članica KSKJ. Zapuša tri sinove, hčer, 15 vnukov in 12 pravnukov.

EVELETH, Minn.—Umrla je Mary Mourin, rojena Tekautz, ki zapuša soproga Petra, hčer Mrs. Anton Rupert, štiri brate in enega vnuka. Rojena je bila na Elyu.

To je pred nedavnim umrla Mary Gradishar, rojena Poznik, rodod iz Elyu. Zapuša soproga Anthony, dva sina, starše, tri sestre in dva brata.

Umrl je Rudolph Chad, star 58 let, bivajoč tu 43 let. Zapuša soprogo, dve hčeri, dva sina, 10 vnukov in brata, v stari domovini pa sestro.

Dalje je tu umrla Mary Kokal, stara 70 let, bivajoča v Evelethu od leta 1903. Zapuša soproga, tri hčere, devet sinov, 24 vnukov in tri pravnuke.

Umrl je Thomas Rebrovich, star 24 let, ki zapuša očeta in pet sestra.

Umrl je tudi Anton Klun, star 49 let, rojen v Towerju, Minn., član KSKJ. Zapuša ženo Mary, rojena Ahutte, dva sina, hčer, mater Mrs. Agnes Klun, tri sestre, dva brata in enega vnuka.

**John D. Rockefeller**

Dne 8. julija 1839 se je rodil v državi New York John D. Rockefeller, ki je organiziral Standard Oil Co. in postal važna osebnost v ameriški ekonomiji v dobi, ko se je ta dežela spreminjala iz agrikulturnega v industrialnega narod. Se mlad se je John D. preselil v Cleveland, Ohio, kjer je dovršil šole, nakar se je kmalu podal v delo na področje pridobivanja in čiščenja olja. K temu ga je spodbudil pričetek vrtenja za oljnimi vrelci v Pennsylvaniji, pa je pričel z enakim delom oziroma je kupoval med seboj tekmujoča oljna podjetja v državi Ohio.

Tako je tudi organiziral zdaj po vsem svetu znano Standard Oil Co., ki obstoja od leta 1870, ko je Rockefeller vzpostavil monopol oljnih čistilnic v Clevelandu. Ko je njemu in njegovim partnerjem to uspelo v Clevelandu, so se podali na delo, da monopolizirajo oljne čistilnice tudi v drugih krajih. V dobrem desetletju mu je uspelo dobiti monopol nad čiščenjem in transportacijo petroleja. Leta 1882 je že bila Standard Oil Co. poznana kot ogromni industrijalni imperij, kateremu so sledili drugi, kot tobačni, železniški, sladkorni, jeklarski itd.

Prvotna družba Standard je bila po nekaj letih sodno razpuščena, nakar se je organizirala v 20 posameznih družb. John D. Rockefeller je umrl leta 1937. Od svojega ogromnega bogastva je dal mnogo za splošen dobrobit, posebno za razvitje medicine.

(Common Council for American Unity)

**DELO DOBIJO MOŠKI****TOOL ROOM****LATHE OPERATORS****MACHINE REPAIRMEN****AND****MACHINE REBUILDERS**

Visoka plača od ure poleg dodatka za življenjske stroške in mnogo podpor za delavce. Ta dela so na razpolago v naši tovarni na E. 93 in Woodland ter v naši tovarni na E. 152 St. Prosilci naj se zgledajo na uposluževalnem uradu na E. 152 St.

**MURRAY OHIO MFG. CO.**

1115 EAST 152nd ST.

**TAPCO****SEDAJ IZBIRA****izurjene moške****Z A****THE TEAM****TOOL MAKERS**

(Experimental work building)

**JIGS and FIXTURES)****ALL TYPES OF****TOOL ROOM HELP****PIPE FITTERS****TINSMITHS****POWER HOUSE****MECHANICS****PRIDRUŽITE****SE****TAPCO****TEAM**

Prilike za napredovanje  
 Dobre delovne razmere  
 Stanovitnost

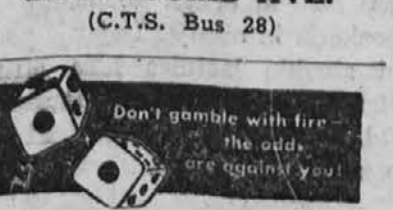
Employment urad odprt:  
 ponedeljek, sredo, petek  
 8. zj. do 5. pop.  
 torek in četrtek  
 8. zj. do 9. zv.  
 soboto in nedeljo  
 8. zj. do 3.30 pop.

Prosimo, prinesite izkaz državljanstva  
 Morate biti pripravljeni delati katerikoli shift

**THOMPSON****PRODUCTS, INC.**

2355 EUCLID AVE.

(C.T.S. Bus 28)



**Družine razseljencev bodo lahko odšle za svojci**

Državno tajništvo za notranje zadeve Federativne ljudske republike Jugoslavije je dalo svojim organom posebno navodilo, s katerim je razglašeno načelno stališče jugoslovanske vlade, da je treba takoj dovoliti možnost emigracije ženam, otrokom in staršem razseljenih oseb in ekonomskih emigrantov. Ta ukrep velja za družinske člane tistih, ki so pred in med vojno, ali po osvoboditvi zapustili domovino. Med te se štejejo vojaški ujetniki, ki se po končani vojni niso vrnili v domovino in osebe, ki so se med vojno ali po osvoboditvi izselile. Ekonomski emigranti so pa tisti, ki so pred drugo svetovno vojno odšli iz Jugoslavije zaradi težkih gospodarskih razmer.

Zene in neporočene hčere bodo brez nadaljnega dobile potne liste, ne glede na starost, sinovi pa do 16. leta starosti. Za starejše sinove bo potrebno potrdilo, da so zadostili vojaški dolžnosti. Otroci razseljencev ne bodo dobili potrdila, če so poročeni in imajo že lastne družine, razen v primerih, ko gre za dedovanje premoženja. Roditelji emigrantov, žene in otroci, stari nad 16 let se prav tako ne bodo mogli izseliti, če so doma zaposleni kot visoko kvalificirani strokovnjaki. Pristojne oblasti bodo tudi posebej obravnavale vse primere izselitve, ko gre za družine, katerih člani so bili razglašeni za vojne zločince.

Za razseljence in ekonomske emigrante ne veljajo osebe, ki so po osvoboditvi pobegnile iz Jugoslavije ali pa se po zakonitem odhodu v tujino niso več

ostala odprta, kakor so odšli, se bodo lahko tudi zopet vrnili, če se jim bo spet zahotelo domovine.

**MALO ZNANO SADJE**  
V Zedinjenih državah se zaradi velike razsežnosti dežele in mnogovrstnega podnebja prideluje različnih vrst sadje. Poltropsko sadje, kot oranže, limone, grapefruit in datelji, uspeva le v južnih predelih dežele. V prav južnih delih držav California in Florida pa imajo nekaj uspehov tudi z gojenjem mangov.

Mango je doma v Indiji in zraste v veliko vedno zeleno drevo, ki rodi velike, po več funtov tehtajoče sadeže, bingljajoče na dolgih "nitih." Drevesna vrsta mangov se deli v več kot 500 podvrst. Primitivnejše vrste, ki zrastejo iz koščic, niso užitne. Plemenite vrste, ki se razmnožujejo potom cepljenja, pa rodijo sadje, ki je zelo sladko in okusno, ko je zrelo in omehčano. Mangov sadež je rumene ali rdečkaste barve in je najbolj podoban zelo veliki breskvi.

Večina mangovih sadežev, ki pridejo v tej deželi na sadne trge, je dozorela na plantažah v najbolj južnem koncu Floride. Plemenite vrste tega drevja je zvezni poljedelski department vpeljal tja leta 1889. V tropskih deželah pa je mango tako razširjeno in važno sadje kot so v naših zmerno gorkih krajih jabolka.

Kakor je bil omogočen povratek razseljencev, tako je zdaj omogočen tudi odhod družinskih članov, ki imajo svojce v tujini. Mnogo je zlasti ekonomskih razseljencev, ki so pred drugo svetovno vojno odhajali v svet za kruhom, ki ga doma niso imeli. Ti so si večinoma na tujem uredili življenje in se privadili razmeram, hrepenenje po svojcih, starih, ženah in otrocih pa jih ni zapustilo. Za njimi bodo zdaj lahko odšli tisti, po katerih hrepenijo. Vrata čez mejo bodo

**POZOR, ROJAKI!**  
Ako želite dobro godbo, me lahko dobite sedaj za očetje, krstjice in zabave.

**ANTON STRUKEL**  
1125 ADDISON RD.,  
Cleveland 3, Ohio

**ZENITBENA PONUDBA**  
Vdovec, ki ima lastni dom in prihranke, se želi seznaniti z žensko v svrhu ženitve. Slovenka v starosti 50 do 60 let. Ponudba je resna in naj se javi pisмено na naslov

**V DOVEC**  
c/o Enakopravnost  
6231 St. Clair Ave.,  
Cleveland 3, Ohio

**Zavarovalnina**  
proti ognju in nevihti in avtomobilskimi nezgodami ZA ZANESLJIVO POSTREŽBO SE PRIPOROČA

**DANIEL STAKICH**  
AGENTURA  
KE 1-1934  
15813 WATERLOO RD.

**For your VACATION**  
welcome to

**CHRISTIANA LODGE**  
Slovenian Resort

The Hotel has 30 rooms with connecting showers. Central dining room, with American Slovenian cooking. All sports, private beach, boating and fishing. Cater to overnight guests. 260 miles from Cleveland. Located on U. S. 112. Write for folder.

**CHRISTIANA LODGE**  
Dominik and Agnes Krasovec, prop.  
Rt. 1, Box 175,  
Edwardsburg, Michigan  
Phone 9126 F5

**EUCLID POULTRY**  
549 EAST 185th ST., KE 1-8187 Jerry Petkovšek, lastnik  
Vsakovrstna perutnina in sveža, prvovrstna jajca. Sprejemamo naročila za perutnino za svatbe, bankete in veselice, itd. NEKAJ POSEBNEGA: Prodajamo kokoši tudi zrezano na kose ter si lahko nabavite samo one kose, ki vam najbolj ugajajo.

—NEW ERA, glasilo ABZ

**HIŠE NAPRODAJ**  
\$7.700  
Hiša s 6 sobami se prodaja. Spodaj ena spalnica in kopalnica. Lepa kuhinja obita s ploščicami, klet pod vso hišo. Lepa loka. Nahaja se na severno-vzhodni strani od E. 152 St. Cena samo \$7.700.

**STREKAL REALTY**  
405 E. 200 St., IV 1-1100

**NOVA ZIDANA HIŠA**  
za dve družini, katero se lahko rabi za tri družine, se prodaja. Dobra investicija. Nahaja se na 18601 Locherie Ave., od E. 185 St. in Lake Shore Blvd. v lepem kraju.

Za podrobnosti se obrnite na  
**ROBICH CONSTRUCTION CO.**  
RE 1-6230

**HIŠE NAPRODAJ**  
Hiša blizu E. 63 St.—6 sob; 3 spalnice, v zelo dobrem stanju. Samo \$12,800.

Hiša blizu cerkve na Holmes Ave. 7 sob, gorkota na plin, garaža in sploh vse udobnosti. Isto v zelo dobrem stanju. Samo \$12,600.

Za podrobnosti se obrnite na  
**KOVAC REALTY**  
960 EAST 185th STREET  
KE 1-5030

**MI DAJEMO IN IZMENJAVAMO EAGLE ZNAMKE**

**THE MAY CO.'S BASEMENT**

**Fruit of the Loom**  
SHADOW PANEL  
SPODNJA KRILA

Mehka, hladna, bela nainsook bombaževina

Lično obrobljena z cordyne okrog vratu in ramen

Udoben stil s 4 deli ter širokimi naramnicami

Mere 34-44

Ekstra mere 46-52 — 1.49

Poletna potreba! Spodnja krila iz mehkega, finega, belega nainsook blaga s posebnim prednjim kosom, ki prepreči prozornost! Znan izdelek za trajnost! Obdrži svojo snežno belo barvo in natančen kraj... 4 vrezi, ki preprečijo vlečenje! Perfektno spodnje krilo za vaše lepe poletne obleke!

The May Co.'s Basement oddelek s spodnjo opravo

**MI MORAMO DOBITI ODGOVOR OD VSEH...**  
Do danes nam ni bilo mogoče pronači, kje stanujejo spodaj opisani delničarji (in jih je mogoče še več). Cenjeni čitatelj, ako ste vi eden od njih ali eden njihovih dedičev, ali da jih poznate, vi bi pomagali onim in nam, ako jih opozorite o tej zadevi, ali ako opozorite tajnico SLOVENSKE ZADRUŽNE ZVEZE, Frances Princ, 667 East 152nd Street, Cleveland 10, Ohio. Telefon GLeenville 1-6316.

TUKAJ SO NJIH IMENA: ZADNJI ZNANI NASLOV:

ANZIC, JOHN	East 157th Street	MARTINJAK, FRANK	712 East 160th Street
BECAJ, JOHN	378 East 156th Street	MATJASIC, ROSE	sedaj živeča v Californiji
BLUMEL, DOMINIC	16216 Parkgrove Avenue	MESEC, JOHN	15716 Holmes Avenue
BOBNAR, JACOB	14117 Thames Avenue	MISELJ, LOUIS	3305 Globe Ave., Lorain, Ohio
BOSTIC, FRANCES	18901 Cherokee Avenue	MRAVLJA, FRANK	679 East 159th Street
BOZIC, ANDY	Nicholas Avenue	MULAN (MOLAN), JOSEPH	5603 Carry Avenue
BRADAC, EDWARD	Prosper Avenue	McLAUGHLIN (SIETZ), JOSEPHINE	
BRANISEL, ANNA	sedaj živeča v Floridi	NOVINC, CARL and MARY	16319 St. Clair Avenue
DOLSAK, FRANK	458 East 158th Street	OPALEK, MARTIN	15815 Huntmere Avenue
DRASCEK, ANTON	711 East 159th Street	PETELINKAR, MATTHEW	sedaj živeč v Floridi
DUGAR, FRANK	1554 East 65th Street	RAHOTINA, PETER	
ERJAVEC, LOUIS	15507 Lake Shore Blvd.	RAYER, FRANK	14823 Saranac Road
FINK, AUGUST	1014 East 61st Street	ROSSA, JOHN	814 East 156th Street
GROSELJ, ANTON	6016 Bonna Avenue	ROSSA, STANLEY	
GORJANC, JOHN	sedaj živeč v Floridi	ROZMAN, JOHN	16014 Saranac Road
HUC, LJUDMILA	15717 Holmes Avenue	SEZUN, CHARLES, JOSEPHINE	
IVEC, ANTON	1829 E. 33rd St., Lorain, Ohio	and CAROLINE	sedaj živeči v Californiji
JANC (JEMC) LAWRENCE	1713 E. 30th St., Lorain, Ohio	SPEHAR, RUDOLPH	
JANEZIC, JACK	1705 E. 29th St., Lorain, Ohio	SUSTERSIC, FRANK	1009 East 61st Street
JERSE, JOE	1768 E. 30th St., Lorain, Ohio	SVETEK, FRANK	21770 Fuller Avenue
JUK (JUG), STEVE	1685 E. 29th St., Lorain, Ohio	SVETINA, IVANA	389 East 165th Street
KLEMENCIC, LOUIS	649 East 159th Street	TOMINC, ANDY	15612 Calcutta Avenue
KOKAL, MARY in KARL	sedaj živeča v Californiji	URBANCIC, JOE	15929 Saranac Road
KOLENC, LOUIS	801 East 156th Street	VERHOVEC, JOSEPHINE	796 Bliss Road
KOTNIK, KARL	839 East 236th Street	VIDIC, ANNA	1785 E. 34th St., Lorain, Ohio
KUMSE, JOHN	1735 E. 33rd St., Lorain, Ohio	VOLK, JOSEPH	1088 East 71st Street
LEGAT, THERESA	390 East 165th Street	ZAJEC, JOSEPH	390 East 162nd Street
LESJAK, ANTON	721 East 160th Street	ZDESAR, LOUIS	667 East 200th Street
LESKOVEC (LIAKOVICH), JOSEPH		ZGONC, ANNA	1762 E. 33rd St., Lorain, Ohio
LEVAR, LOUIS		ZIBERT, FRANK, JOE and ROSALIA	14717 Sylvia Avenue
MACAROL, FRANK	1717 E. 29th St., Lorain, Ohio	ZNIDARSIC, JOHN	
MARINCIC, ANGELA			

FRANCES A. PRINC, tajnica, 667 East 152nd Street

**LEPO OPREMLJENO SOBO**  
Se odda v najem poštenemu Slovencu.  
V prijazni okolici.  
Vpraša se na  
1110 East 72nd St., EN 1-8254

**ST. CLAIR BEVERAGE**  
7702 St. Clair Ave., EX 1-0498  
Odpri 9. do 9. zv.  
Pivo, šampanjec, domača in importirana vina, mehka pijača, cigarete. Cena piva je bila znižana.

**POMOČI POTREBNI:**  
Ker se v stari domovini vedno pojavljajo vremenske nege, suša, moča, toča in pozebe, je ubogo ljudstvo prizadeto in v pomanjkanju ter pomoči potrebno, ki se z prošnjami obrača na svojce v Ameriki, kateri jim tudi velikodušno pomagajo. Kot znano po pisemnih poročilih, je tudi letos na spomlad, sneg in pozeba uničila poljske pridelke in sadno drevje, ki je bilo v bujnem cvetju, in tako so rojaki postali še bolj siromašni ter pomoči potrebni.

Rojaki v Ameriki pa imajo sočutno srce in darežljive roke, ki so vedno pripravljeni pomagati in razveseliti svoje v domovini, z poslanimi darili.

Da jim nudite hitro pomoč, ima naša tvrdka direktno zvezo v Trstu, da so Vaša naročila Standard Paketi z hrano, šivalni stroji, kolesa in drugo, dostavljena prejemnikom v teku 15, do 20, dni, kakor tudi denarna naročila, za katera damo zelo ugodne cene, ter vsaka pošiljatev je jamčena.

Prodajamo prevozne karte za parnike in avijone, v vse evropske države, ter za potrebna pojasnila, za naročila in potovanje, se zglasite, pišite ali kličite za ureditev,

**STEVE F. PIRNAT CO.**  
6516 ST. CLAIR AVE., CLEVELAND 3, OHIO  
HE 1-3500

**MI MORAMO DOBITI ODGOVOR OD VSEH...**  
Do danes nam ni bilo mogoče pronači, kje stanujejo spodaj opisani delničarji (in jih je mogoče še več). Cenjeni čitatelj, ako ste vi eden od njih ali eden njihovih dedičev, ali da jih poznate, vi bi pomagali onim in nam, ako jih opozorite o tej zadevi, ali ako opozorite tajnico SLOVENSKE ZADRUŽNE ZVEZE, Frances Princ, 667 East 152nd Street, Cleveland 10, Ohio. Telefon GLeenville 1-6316.

TUKAJ SO NJIH IMENA: ZADNJI ZNANI NASLOV:

ANZIC, JOHN	East 157th Street	MARTINJAK, FRANK	712 East 160th Street
BECAJ, JOHN	378 East 156th Street	MATJASIC, ROSE	sedaj živeča v Californiji
BLUMEL, DOMINIC	16216 Parkgrove Avenue	MESEC, JOHN	15716 Holmes Avenue
BOBNAR, JACOB	14117 Thames Avenue	MISELJ, LOUIS	3305 Globe Ave., Lorain, Ohio
BOSTIC, FRANCES	18901 Cherokee Avenue	MRAVLJA, FRANK	679 East 159th Street
BOZIC, ANDY	Nicholas Avenue	MULAN (MOLAN), JOSEPH	5603 Carry Avenue
BRADAC, EDWARD	Prosper Avenue	McLAUGHLIN (SIETZ), JOSEPHINE	
BRANISEL, ANNA	sedaj živeča v Floridi	NOVINC, CARL and MARY	16319 St. Clair Avenue
DOLSAK, FRANK	458 East 158th Street	OPALEK, MARTIN	15815 Huntmere Avenue
DRASCEK, ANTON	711 East 159th Street	PETELINKAR, MATTHEW	sedaj živeč v Floridi
DUGAR, FRANK	1554 East 65th Street	RAHOTINA, PETER	
ERJAVEC, LOUIS	15507 Lake Shore Blvd.	RAYER, FRANK	14823 Saranac Road
FINK, AUGUST	1014 East 61st Street	ROSSA, JOHN	814 East 156th Street
GROSELJ, ANTON	6016 Bonna Avenue	ROSSA, STANLEY	
GORJANC, JOHN	sedaj živeč v Floridi	ROZMAN, JOHN	16014 Saranac Road
HUC, LJUDMILA	15717 Holmes Avenue	SEZUN, CHARLES, JOSEPHINE	
IVEC, ANTON	1829 E. 33rd St., Lorain, Ohio	and CAROLINE	sedaj živeči v Californiji
JANC (JEMC) LAWRENCE	1713 E. 30th St., Lorain, Ohio	SPEHAR, RUDOLPH	
JANEZIC, JACK	1705 E. 29th St., Lorain, Ohio	SUSTERSIC, FRANK	1009 East 61st Street
JERSE, JOE	1768 E. 30th St., Lorain, Ohio	SVETEK, FRANK	21770 Fuller Avenue
JUK (JUG), STEVE	1685 E. 29th St., Lorain, Ohio	SVETINA, IVANA	389 East 165th Street
KLEMENCIC, LOUIS	649 East 159th Street	TOMINC, ANDY	15612 Calcutta Avenue
KOKAL, MARY in KARL	sedaj živeča v Californiji	URBANCIC, JOE	15929 Saranac Road
KOLENC, LOUIS	801 East 156th Street	VERHOVEC, JOSEPHINE	796 Bliss Road
KOTNIK, KARL	839 East 236th Street	VIDIC, ANNA	1785 E. 34th St., Lorain, Ohio
KUMSE, JOHN	1735 E. 33rd St., Lorain, Ohio	VOLK, JOSEPH	1088 East 71st Street
LEGAT, THERESA	390 East 165th Street	ZAJEC, JOSEPH	390 East 162nd Street
LESJAK, ANTON	721 East 160th Street	ZDESAR, LOUIS	667 East 200th Street
LESKOVEC (LIAKOVICH), JOSEPH		ZGONC, ANNA	1762 E. 33rd St., Lorain, Ohio
LEVAR, LOUIS		ZIBERT, FRANK, JOE and ROSALIA	14717 Sylvia Avenue
MACAROL, FRANK	1717 E. 29th St., Lorain, Ohio	ZNIDARSIC, JOHN	
MARINCIC, ANGELA			

FRANCES A. PRINC, tajnica, 667 East 152nd Street

**MI MORAMO DOBITI ODGOVOR OD VSEH...**  
Do danes nam ni bilo mogoče pronači, kje stanujejo spodaj opisani delničarji (in jih je mogoče še več). Cenjeni čitatelj, ako ste vi eden od njih ali eden njihovih dedičev, ali da jih poznate, vi bi pomagali onim in nam, ako jih opozorite o tej zadevi, ali ako opozorite tajnico SLOVENSKE ZADRUŽNE ZVEZE, Frances Princ, 667 East 152nd Street, Cleveland 10, Ohio. Telefon GLeenville 1-6316.

**MI MORAMO DOBITI ODGOVOR OD VSEH...**  
Do danes nam ni bilo mogoče pronači, kje stanujejo spodaj opisani delničarji (in jih je mogoče še več). Cenjeni čitatelj, ako ste vi eden od njih ali eden njihovih dedičev, ali da jih poznate, vi bi pomagali onim in nam, ako jih opozorite o tej zadevi, ali ako opozorite tajnico SLOVENSKE ZADRUŽNE ZVEZE, Frances Princ, 667 East 152nd Street, Cleveland 10, Ohio. Telefon GLeenville 1-6316.

**Za poletno zabavo! Dekliški DENIM**

**PEDAL PUSHER SETI**  
**S ŠPORTNO SRAJCO**

2.69 Set

Novi! Seti iz denim blaga—pedal-pusher in srajca iz plisse blaga brez rokavov! Srajce iz bombažnega plisse blaga, ki ga ni treba likati! Hlače so obrobljene iz enakega blaga kot je srajca, imajo dva priročna žepa in močno elastično ob pasu. Stalna barva, izvrsten kraj, za trajno nošo! Mere 7-14.

The May Co.'s Basement oddelek z deklisko opravo

JANEZ JALEN

## Trop brez zvoncev

POVEST

(Nadaljevanje)

S prvih sani je poskočil v novem, dolgem kožuho starešina Špan, po materi ženinov stric, z drugih pa drug, ženinov brat, Stareto Miha. Izpod odpetega sukniča, za katerega je bilo sukno stakano na domačih statvah, mu je pogledoval zelen žametni telovnik. Ob debelo srebrno veržico je pocingljal velik šmarni tolar. Miha si je popravlil zasrežene odganjajoče brke in zavriskal, da se je razleglo prek vse vasi daleč na jezero. Harmonika je utihnila. Sosedje Brdar, Cesar in Korošček Janez, ki so tudi vozili bale, so pa že pogrnjali od teka pregrete kobile z zelenimi kocastimi odejami. Pod podvicami visokih škornjic je škripal zmrzel sneg.

Harmonika in vesli vriski so sklicali otroke. Čimdalje bolj so se bližali okrašenim sanem. Klančarjev Cenek se je v jazbeca in kuno in lesketajoče kolute na komatu Španove kobile kar zaveroval. Z na pol odprtimi usi

je hodil z ene strani na drugo in se kar načuditi ni mogel. Odrasli so gledali samo zdaleč.

Skrb za konje je prevzel nevestin brat Jernejček. Pred vse je postavil seno. Balarji sami pa so jim odpeli brzde in odšli v hišo.

Kaj kmalu so prinesli na starešinev sani predalnik. Da bo z licem obrnjen k hiši, ko ga pripeljejo na ženinov dom, je poskrbel Špan. Na lepo izrezljano preslico vrh kolovrata je bilo navezано okrašeno povosno predivo. Boga je pa na svoj voz pritrtil sam starešina.

Drug je vozil težko, rožasto skrinjo. Posteljino so naložili na tretje sani. Za dva voza je bilo pa še kuhinjske in gospodinjske opreme.

Vozovom so se čimdalje bolj bližali fantje iz domač vasi. Prišli so oprezat za petim kolesom. Nevesta je bila posebej naročila Hribarjevemu Petru, da bo užaljena, če ne izmaknejo peteka kolesa. Le kje bi utegnili biti skrito? Pogledali so pod predalnik, se prepričali, da je skrinja zaklenjena, odprli so miznico, stikali zavoljo lepšega okrog posteljine. Hribarjev Peter pa je stopil na zadnje sani in vidignil škafe iz čebra. Na dnu se mu

je zasmajalo peto kolo, velik hleb visoko pečene pogače. Ob glasnem odbravanju vseh gledalcev so fantje veseli odnesli svoj plen.

Iz hiše je prišla nevesta s polnim rešetom narezane pogače. Prišla jo je delit vsem od kraja. Še siliti je morala nekatero, da so jo vzeli. Žmitka pa je naprosila, da je tik za njo hodil z kozarcem in vrčem in natakalo vino.

Veter je razgnal oblake in v Bohinj je pogledalo popoldansko sonce, kakor bi bilo radovedno, kakšne bale je naredil skrbni gospodar Jernej svoji brhki in najstarejši hčerki Francki, ki jo izmed otrok prvo daje od hiše.

Tri rešeta pogače je razdala Francka. Revni otroci so proti zadnjemu dobili vsak še en kos. S praznim rešetom se je vrnila v hišo, kjer je ob obilno obloženi mizi Čudnik gostil ženineve sorodnike in sosede. Starešina je vedel, da je prišel čas odhoda. Videl je skozi okno, da Jernejček že brzda konje. Vstal je, dvignil kozarec, nazdravil gospodarju in se mu zahvalil. Prijel je nevesto za roko: "Pojdiva, Francka!" Stopila sta čez vežni

prag prav takrat, ko je Čudnica pred hlevom z blagoslovljeno vodjo kropila lepo cikasto kravo, ki jo je na novo vrv za roge otvezeno vodil iz hleva Jernejček, bodoči gospodar. Tomaževčev Lovrenc jo popelje za Franckinimi balami na njen novi dom k Staretu v Češnjico. Ob prvem vozu je stala praznično oblečena Zetkova Johanca, dekletce, ki še ni hodilo v šolo. "Kaj boš ti sedla na bale?" je prijazno vprašal Špan otroka. Deklica je samo prikimala. Starešina jo je pa dvignil in posadil na vrh predalnika. "Trdo se primi, da ne omahneš!" "Pa poženi v božjem imenu!"

Sonce se je odbijalo od blestečega snega in slepilo pogled. Francki je postalo čudno tesno v grlu. Naredila je z bičem v razhojen sneg pred kobilo križ in si morala dokaj prizadejati, da je mogla razločno izreči: "Bog in sveti božji križ." Stopila je nazaj k sanem in prišla za voj. Še tesneje jo je stisnilo za grlo: Komaj komaj je glasno pognala: "Hi!" Kobila je pretegnila. Zapeli so zvonci. Francka je pa naglo izročila bič in voj stare-

šini. Nič več se ni mogla premagati. Milo se ji je storilo. Zajokala je. Pritajeno ihtenje pa je utionilo v poskočnih glasovih harmonike, v glasnih vriskih in v smehu in trušču ob zadnjem vozu. Koroščeku Janezu se je bilo posrečilo za Franckine bale izmakniti še petelina z grede. Dvigal ga je visoko nad glavo. Petelin je pa kikirikal, da so se v vrišču skoraj konji plašili. Svačkovsko veder je vzel Špan Zetkovo Johanco z voza in postavil otroka pred nevesto: "Nič ne vekaj, Francka, in vesela boji petelina, dobrega znamenja. Kakor kaže, boš ti hlače nosila." Francka se je skozi solze nasmejala.

S Čudnikovega dvora je odzvonilo pet sani bal. Zada pa je debelo nabijal velik kravji zvonec. Visoko je nesla cika z zelenim vencem okrog rog ovito glavo in se prestopala, kakor bi vodila rejen trop s planine.

Ob cerkvi svetega Pavla so balarji morali ustaviti. Fantje so jim zavrli. Debel smrekov hloh so bili zavallili prek globoko izvožene gazi. Na obeh konceh ga je opiral odmetan zmrzel sneg.

Za vatel svetlobe je bilo med sanicem in lesom. Zgoraj na snegu je stala na sren postavljena majhna miza. Na njej pa štefan vina s kozarci. Starešina se je naredil hudega in ugovarjal, da morajo biti po cesarskih postavah ceste proste. V imenu fantov se je pričel prerokati s Španom Hribarjev Peter. Da ne oporekajo cesarju, še manj pa deželi, je povedal. Da pa ne morejo odstopiti nikomur na ljubo od stare fantovske pravice, po kateri smejo pobirati tovrstno od bal, posebno če jih odpeljejo iz vasi in če so tako bogate, kakor jih je Čudnik dal narediti svoji brhki hčerki Francki.

Špan je pohvalil sklicevanje na postavo, utrjeno v domačih šegah. S srebrnim denarjem si je odprl zavrt pot. Hribarjev Peter je napil starešini, potem pa zapovrstjo še vsem drugim. V eter se je na rahlo poigral s krivcem za njegovim klobukom. Koroščeku Janezu je nehote prišlo na misel: "Ni čuda, da ga Jerca rada vidi." Prijel je lovca za zeleni našiv na rami, pomežniknil in skoraj šepetaje vprašal

Petra: "Kdaj pa k tebi pripelje mo bale od Tkalca?"

Prijazno mišljeno besedo je Peter sprva vzel za nagajivo. Zmedlo ga je. Preveč je nagnil štefan in vino se je razlilo čez rob kozarca. Kar nejevolja ga je obšla. Napil je Janezu in mu iz oči razbral: "Ne, nič ne ve, da z Jerco že od adventa, od takrat izpod Izgarjev, nisva govorila." Odgovora ni hotel ostati dolžan, izdati se pa tudi ni maral. Hudo mušno se je nasmejalo: "Kam naj bi z balami in ptičko, če pa še gnezdo ni spleteno in niti grm ni izbran?"

Janez je izpil in poprijel besedo: "Seveda, če na lastno streho misliš—"

Petru je bilo nerodno, da je Korošček njegov izgovor razumel kot resen odgovor. Pritrditi mu ni kazalo, tajiti pa še manj. Jasni besedi se je ognil z izrekom, ki ga je bil slišal pri vojakih od prijatelja Franceta Žurge, doma iz Toplice na Dolenjskem:

"Dober je dom'k, če ga je le za bob'k;  
(Dalje prihodnjik)

NOCOJ  
imam prosto!



Bill in jaz si izbereva en VEČER TEKOM DELAVNIKA za obed pri SMITH'S... privoščiva si tudi cocktails! Zakaj ne bi tudi vi tako storili?!

SMITH'S  
RESTAURANT

EAST 222nd in  
LAKE SHORE BLVD.  
tel.: RE 1-2787

Chicago, Ill.

REAL ESTATE  
FOR SALE

EVERGREEN PARK — Delightful English Colonial Income Home. 4 large rooms down and 3 rooms with bath up; attached garage; lot 170x200 feet; oil heat; nicely landscaped, with fruit trees; ideal location for children; near schools and churches. Call C. R. Sandoval at POrtsmouth 7-4895. 6405 S. Keating, Chicago 29, Ill.

WANTED TO RENT

RESPONSIBLE Store Manager, wife, 4 months old baby, need 3-4 room apartment. So. Shore vicinity. ATLantic 5-1339

WILL TAKE IMMEDIATE POSSESSION of a 2 bedroom apartment, any desirable location, Austin, Oak Park area. Substantial couple with 13 year old son. Just transferred to city. Highest references. Contact Mr. Hill, 8 to 4 p. m. weekdays. LAFayette 3-1500

FEMALE HELP WANTED

Switchboard Operator - Stenographer

AGE 25-35

Must Have Some Knowledge of Shorthand and Dictation — Small Pleasant Office — Salary Open — 37½ hour — 5 Day Week — Paid Vacations

Gerson Electric Construction Co.

2711 S. WABASH

DANube 6-5858

CHICAGO, ILL.  
FOR BEST  
RESULTS IN  
ADVERTISING  
CALL  
DEarborn 2-3179

DOMESTIC COUPLE

GENERAL Housework — Woman or couple with employed husband; man to give service 1 day a week for room and board. Private room with bath, new ranch house.

Call Winnetka 6-5621

2½ ROOM FURNISHED APARTMENT for employed couple, (each willing to give one day week for household and maintenance services.) — Call collect Kenilworth 221

BUSINESS OPPORTUNITY

By Owner — RESTAURANT — Ideal for couple. Good truck stop. Selling account of illness. Reasonable.

Linwood Hotel,  
1812 Washington Blvd.,  
SEeley 3-2770

For Sale — Owner — Widow wants to sell well established TAVERN - 2 apartments - Garage - Corner. Good restaurant possibilities. Reasonable. Vicinity Daman and 36th. Call evenings on Saturday and Sunday. LAFayette 3-3190

HELP WANTED

CAR HOPS  
FOUNTAIN BOY  
WAITRESSES

For  
Day and Evening Work  
Excellent Earnings

BOX - O - CHICKEN

6045 N. CICERO

# DOBRODOŠLI

## STE V NAŠO NOVO PODRUŽNICO V SOUTH EUCLID

MAYFIELD IN GREEN ROADS



VESELITE SE TEH POPOLNIH  
BANČNIH POSLUG

- ★ HRANILNE VLOGE
- ★ ČEKOVNE VLOGE
- ★ SOLSKE HRANILNE VLOGE
- ★ BANKIRANJE PO POSTI Pošta plačana
- ★ POSEBNA 24-URNA POSLUGA ZA VLAGANJE
- ★ BANČNE DENARNE NAKAZNICE
- ★ TUJEMSKA DENARNA NAKAZILA IN POTNIŠKI ČEKI
- ★ POSOJILA NA VKNJIZBE IN ESCROW POSLUGA
- ★ OSEBNA POSOJILA
- ★ KREDITNA POSOJILA ZA KONZUMERJE
- ★ POSOJILA NA AVTE
- ★ POSOJILA NA NEPREMICNINE
- ★ VARSTVO
- ★ VARNOSTNE SHRAMBE

Prosto parkanja ko obiščete banko

VI IN VAŠA DRUŽINA STE PRIJAZNO VABLJENI

da obiščete popolnoma prenovljene bančne prostore naše nove PODRUŽNICE V SOUTH EUCLIDU na oglu Mayfield in Green Roads.

SPOMINKI ZA OTVORITEV

te prve podružnice v naši 104-leta stari zgodovini, se bo podarilo ta teden vsakemu posetniku.

VABIMO VAS TUDI,

da se poslužite številnih naših bančnih poslug, ki so vam na razpolago v naši novi PODRUŽNICI v SOUTH EUCLIDU—iste popolne posluge, ki se jih veseli več kot 250,000 vlagateljev v našem glavnemu uradu, 127 Public Square, v Downtownu Clevelandu.

# Society for Savings

IN THE CITY OF CLEVELAND

Founded 1849

MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION